

NOTICIAS DE ISRAEL NOTICIAS DE ISRAEL NOTICIAS DE ISRAEL NOTICIAS DE ISRAEL NOTICIAS DE ISRAEL NOTICIAS DE ISRAEL NOTICIAS DE I

## Primera delegación de estudiantes beduinos visitará los campos nazis de la muerte

POR YULIE KHROMCHENKO, HA'ARETZ

Habil y Abir Abu Siam, alumnas del noveno y décimo grado respectivamente, estaban contentas de saber que el próximo año estarán formando parte de la primera delegación de estudiantes beduinos en visitar los campos de concentración en Polonia.

"Cuando les conté, estaban entusiasmadas, porque significa viajar al extranjero", dijo el padre de las niñas, Said Abu Siam. "Pero creo que es importante que viajen y vean exactamente qué sucedió con el pueblo judío durante el Holocausto, que sepan que esto le pudo suceder a una minoría enfrentada a una mayoría agresiva, y que el mundo no lo impidió. También les enseñará que no se debe silenciar a las minorías."

En los últimos años, enviar delegaciones estudiantiles a Polonia se ha convertido en un elemento clave del proceso educativo de casi todas las escuelas judías. En el distrito del sur, de 65 colegios, 54 enviaron alumnos a Polonia este año. La idea de incluir alumnos beduinos en el viaje surgió durante conversaciones sobre cómo enfrentarse a una juventud beduina que cada vez está más radicalizada.

Habil y Abir son alumnas del colegio secundario Al-Najah de Rahat, una ciudad beduina del Negev. El director de la escuela, Salam al-Krinawi, las eligió junto a otros dos alumnos para este viaje que, según el Ministerio de Educación, debería efectuarse en octubre. La delegación incluirá 16 alumnos, aunque ya hay 19 interesados.

El padre de las niñas, quien es también presidente de la asociación de padres y docentes del colegio, no está preocupado por lo dura que puede ser esta experiencia para ellas. Dice que "ellas están expuestas a muchas cosas difíciles, ven en televisión lo que sucede en los territorios, en Chechenia, con el tsunami, etc., y estoy seguro que será

una experiencia importante para ellas. La pregunta es cómo las van a preparar para ello."

Los profesores que acompañarán la delegación tomarán un curso de entrenamiento, el que incluye una visita al museo del Holocausto Yad Vashem en Jerusalén, y usarán la información que obtengan para preparar a sus alumnos para el viaje a Polonia.

"Es muy importante para mí entregarles a los alumnos el conocimiento de lo que puede producir la violencia entre grupos étnicos y entre naciones; nuestros alumnos estudian la historia, pero deseo que la sientan", dice el director de la escuela. Al-Krinawi dice que así los alumnos aprenden que podrían haber sido ellos las víctimas: "el Holocausto sorprendió al mundo y pudo haber sucedido en cualquier parte", dice. "Cuando lo estudiamos, enfatizamos el hecho que Hitler no se habría detenido con los judíos, sino que podría haber seguido eventualmente también con los árabes."

Eli Sheetrit, funcionario del Ministerio de Educación en el distrito sur, dice estar un tanto sorprendido por el grado en que los supervisores, directores, profesores y alumnos de los colegios en el sector beduino están abiertos a la idea de viajar a Polonia. El alcalde de Rahat incluso propuso contribuir con 200 dólares del presupuesto municipal por alumno. El Ministerio de Educación aporta 400 dólares por alumno y los padres tendrán que pagar 480 dólares.

El director del colegio Al-Najah opina que el que su comunidad haya adoptado esta idea refleja los lazos que la unen al Estado de Israel. "Los clanes Al-Krinawi y Abu Siam son reconocidos como moderados, leales al Estado y que viven una cooperación estrecha con la sociedad judía", dijo.

## Moshé Katsav en visita oficial a España

El Presidente de Israel, Moshé Katsav, fue invitado oficialmente a España por el Rey Don Juan Carlos con motivo de la celebración del 20º aniversario del restablecimiento de las relaciones diplomáticas entre Israel y España.



Moshé Katsav fue recibido en el aeropuerto de Barajas por el ministro de Asuntos Exteriores, Miguel Ángel Moratinos, tras llegar a Madrid en un vuelo comercial desde Tel-Aviv.

Después de recibir en el Pabellón de Estado de Barajas honores de ordenanza, pasar revista a las tropas y escuchar los himnos nacionales de ambos países, Katsav, que viajó junto a su esposa Guila, se reunió a las 13:45 horas con el Rey Juan Carlos, quien le ofreció un almuerzo en el Palacio de la Zarzuela.

Por la tarde, Katsav se trasladó a Toledo, donde junto al alcalde, José Manuel Molina, realizó un recorrido por la ciudad que incluyó visitas a la catedral y a las sinagogas del Tránsito y de Santa María la Blanca.

El martes, el mandatario israelí celebró un encuentro de trabajo y un almuerzo en el Palacio de la Moncloa con el presidente del Gobierno, José Luis Rodríguez Zapatero.

Posteriormente visitó el Bosque de los Ausentes en el Parque del Retiro de Madrid y ofreció una corona de flores en honor a las víctimas del 11-M, antes de ser recibido por la presidenta de la Comunidad de Madrid, Esperanza Aguirre.

Se entrevistó con el presidente de la Cámara, Manuel Marín, y con el presidente de la Comisión de Asuntos Exteriores, Josep Antoni Duran Lleida.

Tras la reunión con Rodríguez Zapatero, se reunió nuevamente con el ministro Moratinos, luego con el presidente del PP, Mariano Rajoy, y por la tarde acudió a la sinagoga de Madrid, donde fue recibido por el presidente de la comunidad judía de la capital. Su visita concluyó el jueves luego de un recorrido por la ciudad de Córdoba.

LA JUVENTUD DE AYER:

# Auge y declinación de la Asociación de Jóvenes Israelitas

Es esta la cuarta crónica que dedico a mis recuerdos de juventud en la coyuntura de los años 40, la última década de la primera mitad del siglo del milenio anterior, cuando se desarrollara en términos letales la confrontación algo difusa entre democracia, capitalismo, comunismo soviético, totalitarismo y expansionismo japonés..., todo un puzzle que la Historia se encargaría de simplificar.

La primera crónica fue publicada por este semanario el 15 de octubre del año pasado con el título "La revolución juvenil judía", que podría convenir también a las posteriores. Y se entiende que se refiere a ese proceso en Chile, donde podría ser la faceta cercana e inmediata de una transformación generacional también dada en otras latitudes.

### Punto de partida y base de observación

Mi punto de partida es una hortaliza llamada AJI: la Asociación de Jóvenes Israelitas, que funcionaba en Serrano 202, sede del Círculo, institución decana y matriz de muchas otras, al menos en la parte asquenazí de la colectividad. En la terraza de ese Círculo que no era cuadrado, recuerdo ahora, formé parte de una brigada in-

fantil de scouts llamada "Trumpeldor", manejada por la extraordinaria personalidad del Sr. Aloni; yo tenía entonces 8 años y me acuerdo haber llorado para que mi padre, que no me negaba nada, me comprara el breve y lacónico uniforme.

En esa institución, la AJI, podría decir que conocí a miles o millones de personas que luego, después y aún mucho después, reencontré en lo que se llama "los caminos de la vida". Pero mirada en retrospectiva, considerando lo que vino después, era frívola; había mucha vida social, no se hacía nada pero se discutía todo; algo de deportes también se pacticaba; y se hablaba, se hablaba, en lo serio principalmente de sionismo y antisemitismo. Los adultos una vez al año organizaban el gran baile y kermesse en beneficio del Policlínico Público. Y san-se-acabó.

Había comenzado la guerra y el nazismo no se limitaba a mover la cola y amenazar. Avanzaba ya por fuera y por dentro y sus victorias en serie derramaban sangre y sollozos por toda Europa. Un primitivismo bárbaro, presa de una fiebre devoradora, quería hacer trizas la civilización, su gente y sus valores, y lo estaba logrando.

POR MIGUEL SAIDEL

### Acción y caída del Grupo Avance

La AJI o el AJI era el crisol unitario de la juventud o juventudes judías de esa época de acuerdo a una Convención realizada en la década anterior, cuando todas estaban muy dispersas. Al fin las doce tribus se habían puesto de acuerdo, lo que no debe haber sido fácil. Justamente en la época de mi reincorporación destacaba en ella la presencia organizada y pujante del Grupo Avance, al que me referí en dos crónicas anteriores. Su dinámica contrastaba con el entorno mas bien apático y apolítico que primaba en el resto de los asociados y su beligerancia antifacista era reforzada desde el exterior por los comunistas y demás fuerzas de izquierda que dominaban la escena política bajo el gobierno del primer presidente del Frente Popular.

Como lo señalara en otros artículos, ese grupo tenía su propia directiva, sus propios fines y medios. Pero su empuje y afanes hegemónicos llegarían a incomodar a las autoridades formales de la institución. Presidido por el Dr. Lipschitz, estaban entre sus integrantes los doctores Eduardo Rombam y Arón Vantman, Alejandro

Brodsky, los hermanos Marcos y Cecilio Sherman, el republicano polaco-español Manuel Goldberg y, me he enterado hace poco, el futuro presidente de las comunidades israelita de Valparaíso y Santiago, redactor destacado de esta publicación, Benny Pilowsky, su hermano menor Jorín y muchos otros.

Por su posición comprometida, su incansable actividad, su persistencia, este grupo expresa una primera actitud responsable de la juventud judía de aquel tiempo tormentoso cuando el facismo extendía en el mundo, e incluso en Chile, su agresividad tóxica. Pero en lo que respecta a la horrible situación de los judíos, diezmados y humillados en los principales centros de la diáspora europea, y a la solución final de su problema en Palestina, permanecieron impasibles e incluso la controvertieron.

¿Qué ocurrió después? Yo no estaba presente: ya había irrumpido Kidma y me sentía atraído por Hashomer Hatzair. Dicen que terminada la guerra y derrotado el facismo por el único lenguaje que prefería utilizar, la fuerza, el Grupo Avance perdió su razón de ser y debió salir de la AJI. Pero la misma institución que congregaba la juventud judía en ese tiempo, casi sin sangre, feneció también y cerró sus puertas.